



Omsorgsnämnden

Plats och tid	Högalid storstugan, 2013-10-22, kl. 13.30 – 16.00
Beslutande Ledamöter	Lina Bengtsson (M) ordförande Kerstin Andersson (C) 1:e vice ordförande Rolf Delcomyn (S) 2:e vice ordförande Emil Nilsson (C) Irene Nilsson (S) Patrik Jönsson (SD) Margaretha Lindqvist (KD) Anita Peterson (V)
Tjänstgörande ersättare	Thomas Rasmusson (S) för Ulrika Johannesson (S) Anders Zachrisson (M) för Anna Gustavsson (KD) Meta Jarl (S) för Solbritt Lindborg (MP)
Övriga närvarande Ersättare	Åsa Erlandsson (SD)
Tjänstemän	Annika Andersson, omsorgschef Kerstin Mauritzson, verksamhetschef Elisabet Mineur, verksamhetschef Fredrik Ehrenflod, administrativ chef Jan Nilsson, utvecklingschef Cecilia Sixten, verksamhetschef Anna-Lena Eriksson, tf verksamhetschef Irène Persson, nämndsekreterare
Övriga närvarande Utses att justera	Anita Peterson (V)
Justeringens plats, tid	Omsorgsförvaltningen
Justerade paragrafer	§§ 89 - 102



**Hässelholms
kommun**

Omsorgsnämnden

Underskrift Sekreterare _____
Iréne Persson

Ordförande _____
Lina Bengtsson (M)

Justerare _____
Anita Peterson (V)



Omsorgsnämnden 2013-10-22

Anslag / Bevis

Protokollet är justerat
Justeringen har tillkännagivits genom anslag

Organ	Hässelholms kommun, Omsorgsnämnden
Sammanträdesdag	2013-10-22
Datum då anslaget sätts upp	2013-10-29
Datum då anslaget tas ned	2013-11-19
Förvaringsplats för protokollet	Omsorgsförvaltningen Löjtnant Granlunds väg 14

Underskrift

Nämndsekreterare Iréne Persson

Datum då anslaget
togs ned

Signatur



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 89 Ändring av dagordning

Beslut

Omsorgsnämnden bifaller ordförandens förslag

Skäl till beslut

Ordförande Lina Bengtsson (M) föreslår att dagordningen ändras enligt följande:

Tillkommande ärende:

- Svar till de förtroendevalda revisorerna, behandlas som ärende 4
 - Diskussion om praktikplatser, behandlas som ärende 11
- _____

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 90

§ 71 au 2013-10-08

Delårsbokslut per den 31 augusti 2013

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att

- a) Ge omsorgschefen i uppdrag, att utreda möjligheterna för att timersättningen för personlig assistans som beslutas av kommunen, men utförs av privat utförare, är den samma som den som kommunen skulle haft om kommunen tillhandahållit assistansen.
- b) Ge omsorgschefen i uppdrag att konsekvensbeskriva om arbetsresor till och från daglig verksamhet bekostas av brukaren istället för av omsorgsnämnden.

Yrkande

Rolf Delcomyn (S) yrkar avslag på punkt b), protokollsanteckning biläggs protokollet.

Omröstning

Ordförande ställer förslagen mot varandra och finner arbetsutskottets förslag bifallet.

Votering begärs

Följande voteringsproposition godkännes. ”Den som bifaller arbetsutskottets förslag röstar ja. Den som vill avslå ärendet röstar nej”.

6 ja- röster och 5 nej avlämnas. *Se voteringslista*

—

- c) Godkänna delårsbokslutet per den 31 augusti 2013

Omsorgsnämnden 2013-10-22



Omsorgsnämnden 2013-10-22

Forts § 90

Beskrivning av ärende

Omsorgsnämnden redovisar i sitt delårsbokslut för 2013 ett underskott med 34,3 mnkr per den 31 augusti 2012. Underskottet har försämrats sedan uppföljningen per 130531, med drygt 3 mnkr. Försämringen finns framför allt inom verksamheterna ordinärt boende, där flera hemtjänstgrupper redovisar en större volym och en högre vårdtyngd än tidigare, samt inom köpt psykiatri.

Omsorgsnämnden har under året fattat en rad beslut om åtgärder som på längre sikt förväntas få stor betydelse. Omsorgsnämnden har även gett förvaltningen i uppdrag att kostnadsberäkna och konsekvensbeskriva en rad förändringar. Med ökat antal brukare inom hemvården, inom funktionsnedsättning stöd och service, och en ökad vårdtyngd inom särskilt boende saknas möjligheter att under året vidta åtgärder som möjliggjort en budget i balans.

Omsorgschefen föreslår en utredning av timersättning inom personlig assistans eftersom nuvarande timbelopp utifrån försäkringskassans schablonersättning bedöms högre än egenregis kostnader. Arbetsresor till och från daglig verksamhet står i de flesta kommuner brukaren själv för och är därför en möjlig förändring även i Hässelholm kommun som bör konsekvensbeskrivas.

Ärendets tidigare behandling

Arbetsutskottet 2013-10-08 § 71

Arbetsutskottet beslutar att föreslå Omsorgsnämnden besluta att

- d) Ge omsorgschefen i uppdrag, att utreda möjligheterna för att timersättningen för personlig assistans som beslutas av kommunen, men utförs av privat utförare, är den samma som den som kommunen skulle haft om kommunen tillhandahållit assistansen.
- e) Ge omsorgschefen i uppdrag att konsekvensbeskriva om arbetsresor till och från daglig verksamhet bekostas av brukaren istället för av omsorgsnämnden.
- f) Godkänna delårsbokslutet per den 31 augusti 2013.

Sänt till:

Kommunstyrelsen
Ekonomienheten

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

Forts § 90

Voteringslista Omsorgsnämnden

2013-10-22

Delårsbokslut per den 31 augusti 2013

Punkt b

Datum: 2013-10-22 § 90

Namn	Parti	Röstning		
		Ja	Nej	Avstår
Lina Bengtsson	M	X		
Rolf Delcomyn	S		X	
Kerstin Andersson	C	X		
Emil Nilsson	C	X		
Irene Nilsson	S		X	
Patrik Jönsson	SD	X		
Margaretha Lindquist	KD	X		
Anita Peterson	V		X	
Thomas Rasmusson	S		X	
Anders Zachrisson	M	X		
Meta Jarl	S		X	
Summa		6	5	

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 91 Månadsuppföljning per den 30 september 2013

Beslut

Omsorgsnämnden godkänner den ekonomiska prognosen per den 30/9 2013 på -34,3 mnkr.

Beskrivning av ärendet

Omsorgsförvaltningen prognostiserar efter 30 september med ett underskott på -34,3 mnkr för 2013. Prognosen är oförändrad sedan delårsbokslutet per den 31 augusti.

Ordinärt boende redovisar totalt en avvikelse på – 14,2 mnkr. I prognosen utgör 6 mnkr kostnader för outhyrda lägenheter i trygghetsboendet Pärlan och resterande delen av underskottet står hemtjänsten för. Särskilt boende redovisar en avvikelse på – 6,5 mkr varav korttidsvården står för 2 mnkr. Funktionsnedsättning stöd och service redovisar en total avvikelse med – 12 mnkr. Personlig assistans har ökat med 20 % under det första halvåret och utgör ca 4,5 mnkr av avvikelsen och 4,5 mnkr utgörs av externa LSS-placeringar. Komplexa vårdbehov ligger tillgrund för placeringarna. Extra bemanning, på grund av ett ökat vårdbehov, utgör ett underskott på gruppboende i egen regi med 1,5 mnkr. Psykiatriverksamheten redovisar en avvikelse på ca 2,3 mnkr. Avvikelsen beror på att fler platser i extern regi har köpts utöver budget.

På grund av två ej verkställda beslut om gruppboende, har Socialstyrelsen föreslagit förvaltningsrätten om ett vitesföreläggande på 1,5 mnkr. Omsorgsförvaltningen inväntar beslut från förvaltningsrätten och har inte tagit med kostnaden i prognosen per den 30 september 2013.

Sänt till:

Kommunstyrelsen

Ekonomienheten

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 92

Redovisning till de förtroendevalda revisorerna

– Angående omsorgsnämndens prognosticerade underskott

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att till de förtroendevalda revisorerna översända den redovisning med beslutade och föreslagna åtgärder som översänts till kommunstyrelsen i samband med månadsuppföljningen per den 30 september 2013.

Beskrivning av ärendet

De förtroendevalda revisorerna har inkommit med en skrivelse till omsorgsnämnden där revisorerna önskar en sammanställning av de beslut som nämnden fattat i syfte att uppnå en budget i balans. Redovisningen skall innehålla en sammanställning enligt nedan:

- Datum för beslut
- Beslutets innebörd/ åtgärder
- Förväntat resultat av åtgärder uttryckt i pengar
- När besparing/ anpassning skall vara realiserad

Revisorerna önskar ett skriftligt svar på de iakttagelser som framförts senast 2013-11-30.

Sänt till:

Kommunens förtroendevalda revisorer

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 93

§ 72 au 2013-10-08

Avgifter för personligt förskrivna tekniska hjälpmedel

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att

- hjälpmedel som förskrivs av legitimerad personal i omsorgsförvaltningen skall vara avgiftsfria
- föreslå kommunstyrelsen hemställa att kommunfullmäktige beslutar att ta bort taxa för hyra av hjälpmedel vid planerade höftoperationer

Skäl till beslut

Omsorgsnämnden beslutade 2013-04-23, § 38 att ge förvaltningen i uppdrag att ta fram förslag på åtgärder med anledning av den prognosticerade budgetavvikelsen på -30,6 mnkr vid månadsuppföljning per den 31 mars. 2013-05-21, § 60 gav omsorgsnämnden förvaltningen i uppdrag att kostnadsberäkna och konsekvensbeskriva uttag av avgift för personligt förskrivna tekniska hjälpmedel.

Beskrivning av ärendet

Verksamhetschef för resurs och enhetschefen för rehab redogör i tjänsteskrivelse för en kostnads- och konsekvensbeskrivning för uttag av avgift för personligt förskrivna tekniska hjälpmedel. De konstaterar att de hjälpmedel som är att betrakta som mer konsumentprodukter sedan tidigare utgått ur sortimentet. Sedan 2009-06-01 finns en taxa för hjälpmedel vid planerad höftoperation (antagen av fullmäktige 2009-04-27, §43). Utifrån en kommuns skyldighet enligt kommunallagen 2 Kap 2§ att behandla alla medborgare lika gör omsorgschefen bedömning att det inte är förenligt med kommunallagen att endast för en specifik diagnosgrupp ta ut en avgift. Eftersom hemsjukvårdsavgiften efter beslut i fullmäktige även omfattar arbetsterapeutiska och sjukgymnastiska insatser föreslås att hyran avvecklas. Med hänsyn till den ekonomiska effekten i förhållande till ökad administration samt riskerna om den enskilde avstår att införskaffa hjälpmedel föreslås att förskrivna hjälpmedel skall vara avgiftsfria även i fortsättningen.

Omsorgsnämnden 2013-10-22



Omsorgsnämnden 2013-10-22

Forts § 93

Ärendets tidigare behandling

Arbetsutskottet 2013-10-08 § 72

Arbetsutskottet beslutar att föreslå Omsorgsnämnden besluta att

- hjälpmedel som förskrivs av legitimerad personal i omsorgsförvaltningen skall vara avgiftsfria
- föreslå kommunstyrelsen hemställa att kommunfullmäktige beslutar att ta bort taxa för hyra av hjälpmedel vid planerade höftoperationer

Sänt till:

Kommunstyrelsen

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 94

§ 73 au 2013-10-08

Uppföljning Ehrenborg trygghetspensionat

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att ge omsorgschefen i uppdrag att

- återkomma med en bedömning av behov av, korttidsplatser, växelvårdsplatser samt särskilt boende utifrån en helhetsbedömning för att tillgodose medborgarnas behov på ett kostnadseffektivt sätt.
- att konsekvensbeskriva en avveckling av pensionatsplatserna på Ehrenborg.

Skäl till beslut

I samband med redovisning av utvärdering Ehrenborg för perioden 2012-01-01-2012-10-31 beslutade Omsorgsnämnden 2012-11-20 § 133 att återkommande få en redovisning av beläggningsstatistik på trygghetspensionatet 4 gånger per år.

Beskrivning av ärende

Omsorgsnämnden besluta 2010-12-15 att inrätta ett trygghetspensionat på Ehrenborg för att möta framtiden, förskjuta inflyttning till vårdboende, ökat inflytande för medborgaren, anhörigstöd. Omsorgsnämnden har i samband med uppföljning/utvärdering av verksamheten kunnat konstatera att intresset för trygghetspensionatet inte varit så stort som förväntat. Samtidigt som förvaltningen utifrån beslut om särskilt boende redovisar att behovet av korttidsplatser och demensboende är stort.

Utifrån de boendeplatser som omsorgsnämnden har till sitt förfogande finns skäl att utifrån en nulägesanalys och bedömda framtida behov säkerställa att medborgarnas behov av korttidsplatser, växelvård och särskilt boende kan tillgodoses på ett kostnadseffektivt sätt med en god kvalitet.

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

Forts § 94

Ärendets tidigare behandling

Arbetsutskottet 2013-10-08 § 73

Arbetsutskottet beslutar att föreslå Omsorgsnämnden besluta att ge omsorgschefen i uppdrag att

- återkomma med en bedömning av behov av, korttidsplatser, växelvårdsplatser samt särskilt boende utifrån en helhetsbedömning för att tillgodose medborgarnas behov på ett kostnadseffektivt sätt.
- att konsekvensbeskriva en avveckling av pensionatsplatserna på Ehrenborg.

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 95

Stf omsorgschef

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att godkänna omsorgschefens förslag att utse medicinskt ansvarig sjuksköterska Lotta Tyrberg till ställföreträdande omsorgschef.

Skäl till beslut

Tidigare utsedd stf omsorgschef Charlotte Nygren-Bonnier har slutat sin anställning i förvaltningen.

Beskrivning av ärende

Det är viktigt att det i förvaltningen finns en person som har ett uttalat mandat med ansvar och befogenheter att gå in som ersättare för omsorgschefen vid dennes frånvaro. Eftersom Charlotte Nygren-Bonnier har slutat sin anställning i förvaltningen behövs en ny ersättare utses.

Enligt personalchefen utser förvaltningschefen sin ställföreträdare, men bör förankras med ansvarig nämnd.

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 96

§ 74 au 2013-10-22

Skrivelse från SPF om befarade indragningar av träffpunkter och förändringar av tjänsten som frivilligsamordnare

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att anta omsorgschefens svar på skrivelse som sitt eget och att det översändes till SPF 159 i Hässelholm.

Beskrivning av ärendet

SPF 159 Hässelholm har inkommit med en skrivelse till omsorgsnämnden med anledning av befarade indragningar av träffpunkter och förändringar av tjänsten som frivilligsamordnare.

Med anledning av omsorgsnämndens budgetunderskott på drygt 30 miljoner önskar SPF 159 Hässelholm framföra synpunkter inför kommande budgetdiskussioner.

Ärendets tidigare behandling

Arbetsutskottet 2013-10-08 § 74

Arbetsutskottet beslutar att föreslå Omsorgsnämnden besluta att anta omsorgschefens svar på skrivelse som sitt eget och att det översändes till SPF 159 i Hässelholm.

Sänt till:

SPF 159 i Hässelholm

Omsorgsnämnden 2013-10-22



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 97

§ 75 au 2013-10-08

Skrivelse från SPF, PRO och Kyrkan i Bjärnum angående "Väntjänstlokalerna" i Bjärnum

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att anta omsorgschefens svar på skrivelse som sitt eget och skicka svaret till SPF, PRO och Kyrkan i Bjärnum.

Beskrivning av ärendet

Med anledning av befarade neddragningar har SPF, PRO och Kyrkan i Bjärnum inkommit med en skrivelse till omsorgsnämnden där de framför att det är synnerligen viktigt att de får behålla sin "Väntjänstlokal" i Bjärnum med oförändrade förutsättningar.

De poängterar gemensamt i skrivelse om vikten att ha tillgång till denna lokal för möjlighet till olika aktiviteter (dagligen) och att kunna träffas, upprätthålla och öka våra pensionärers välbefinnande.

Ärendets tidigare behandling

Arbetsutskottet 2013-10-08 § 75

Arbetsutskottet beslutar att föreslå Omsorgsnämnden besluta att anta omsorgschefens svar på skrivelse som sitt eget och skicka svaret till SPF, PRO och Kyrkan i Bjärnum.

Sänt till:

SPF, PRO, Kyrkan i Bjärnum

Omsorgsnämnden 2013-10-22



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 98

Skrivelse från SPF och PRO Hästveda

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att anta omsorgschefens svar på skrivelse som sitt eget och att det översänds till SPF och PRO i Hästveda.

Beskrivning av ärendet

Med anledning av befarade neddragningar av träffpunkter har SPF och PRO i Hästveda inkommit med en skrivelse till omsorgsnämnden där de betonar vikten av att seniorer ute i de mindre orterna kan komma samman på studiecirklar, föreningssammanträde och andra aktiviteter.

I sin skrivelse vädjar de till omsorgsnämnden att bevara dessa träffpunkter och att kommunstyrelsen tillskjuter medel för detta ändamål.

Sänt till.
SPF, PRO i Hästveda

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 99 Diskussion om praktikplatser

Beslut

Omsorgsnämnden tackar för svaret och betonar vikten av att förvaltningen tar emot praktikanter.

Beskrivning av ärende

Patrik Jönsson (SD) har fått till sig att det är svårt att få praktikplats i verksamheter för de som studerar på vård- och omsorgsprogrammet. Han vill även veta hur vi introducerar nya medarbetare.

Anna-Lena Eriksson tf verksamhetschef, informerar följande: Det är många som vill ha praktikplatser. Det krävs handledare ute i verksamheterna för att ta hand om alla elever som kommer. Detta i kombination med hög arbetsbelastning gör att det ibland kan bli problem med att ta emot alla som behöver en praktikplats. När det gäller att introducera ny personal så får man alltid bredvidgång på den arbetstid som man sen ska arbeta, samt delegations- och lyftteknik utbildning m.m.

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 100 Redovisning av delegeringsbeslut

Beslut

Omsorgsnämnden godkänner redovisningen av delegeringsbeslut

Bistånd enligt SoL 4 kap 1 § 2013-08-01 –2013-09-30

i.	Hemtjänst, bifall och avslag	309+1	beslut
ii.	korttid, bifall och avslag	112+2	beslut
iii.	Särskilt Boende, bifall och avslag	47+4	beslut
iv.	Avlösning, bifall och avslag	9+0	beslut
v.	Kontaktperson, bifall och avslag	13+0	beslut
vi.	Trygghetslarm, bifall och avslag	292+0	beslut
vii.	Matdistribution, bifall och avslag	178+0	beslut
viii.	Boendestöd, bifall och avslag	14+0	beslut
ix.	Bostad med särskild service, bifall och avslag	2+1	beslut
x.	Ledsagning, bifall och avslag	2+0	beslut
xi.	Serviceinsatser, bifall och avslag	1+0	beslut
xii.	Dagverksamhet, bifall och avslag	16+0	beslut
xiii.	Dagverksamhet psyk fh, bifall och avslag	4+0	beslut
xiv.	Anhörigvårdare, bifall och avslag	0+1	beslut
xv.	Trygghetsuppringning, bifall och avslag	3+0	beslut

b. LSS-insatser 9 §:2-10 bifall och avslag,

13-08-01—2013-09-30

67+4 beslut

c. Anställningar omr FSS 2013-08-22- -09-23, ÄO 2013-07-22--09-25

d. Underlag för avskrivning av utestående fordringar,

2013-09-09, 2013-09-13

e. Jämkning Säbo, 2013-04-29—2013-09-03

f. Arbetsutskottet protokoll sekretess 2013-10-03

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 101

Föreligger för kännedom följande handlingar

Beslut

Omsorgsnämnden beslutar att ärendena läggs till handlingarna

1. Kösituationen
2. Kommunfullmäktiges protokoll, 2013-08-26, § 103, Svar på revisionsrapport.
3. Kommunstyrelsen protokoll 2013-09-04, § 196 Uppdrag till nämnder med anledning av prognostiserat underskott per den 31 augusti 2013.
4. Kommunstyrelsens protokoll 2013-10-02 § 208 Svar på remiss delbetänkandet rätt information kvalitet och patientsäkerhet för vuxna med nedsatt förmåga, § 209 Svar på remiss gällande betänkandet privata utförare-kontroll och insyn. § 220 Analys av omsorgsnämndens ekonomi- och verksamhetsstyrning.
5. Revisionsrapport Granskning av LSS verksamhet
6. Protokoll Kommunala Pensionärsrådet 2013-09-19
7. Protokoll kommunala handikapprådet 2013-10-03
8. Arbetsutskottets protokoll 2013-10-08

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes



Omsorgsnämnden 2013-10-22

§ 102 Aktuellt i verksamheten

Beslut

Omsorgsnämnden tackar för informationen

Beskrivning av ärende

Information från omsorgschef Annika Andersson:

- Avtalet med Skånetrafiken gällande seniorkort är uppsagt för omförhandling.
- Inkommen skrivelse från hyresgäster på Hantverkargatan 2 med anledning av befarad indragning av trygghetsvärd, Annika återkommer med skrivelsen på nämndens möte i november.
- Presidiet och förvaltningscheferna i barn- och utbildningsnämnden och omsorgsnämnden är kallade till KSAU och kommunchefen den 8 november för att diskutera måltidsorganisationen.

Lina Bengtsson ordf, informerar om inbjudan till internationella dagen för avskaffande av våld mot kvinnor. De som har möjlighet att delta gör det på sin fritid.

Inbjudan från Backebo kompetenscenter har mejlats ut till samtliga i nämnden. Rolf Delcomyn och Lina Bengtsson har anmält sig och representerar omsorgsnämnden. Om någon mer vill delta så gör dem det på sin fritid.

Elisabet Mineur verksamhetschef förtydligar informationen som Norra Skåne skrev gällande daglig verksamhet på Wendesmässen på Garnisonsområdet. Daglig verksamhet är i behov av fler lokaler från våren 2014 och detta är ett alternativ som kunde passa för verksamheten. Ett underlag med förslag kommer att lämnas in till nämnden för beslut.

Omsorgsnämnden 2013-10-22

Justering

Utdraget bestyrkes

**Protokollsanteckning ang. Ärende 2 Delårsbokslut 31 augusti i omsorgsnämnden
2013-10-22.**

Socialdemokraterna och Vänsterpartiet anser att det är oanständigt att kostnaden för tomhyrorna på trygghetsboendet Pärlan skall belasta omsorgsnämndens budget. Detta gör ju att viktig omsorgsverksamhet blir lidande.

Ledamöterna i oppositionen i Omsorgsnämnden S och V.

AP B